朝鮮日報

朝刊

本紙朝夕刊十頁

編輯兼發行人 方應謨

發行所 株式會社 朝鮮日報社

社說

洛東江治水工事
住民의要求에聽하라

一

昨年 未曾有의 大洪水로 因하야 洛東江大治水工事計畫을세우고 來年度豫算에 巨額의 工事費를 計上한것은 世人周知의 일이다。그러나 그 工事計畫은 技術的 方面에 屬하는마큼 當局의 再次의 一川式 工事案에 對해서도 反對하는 이는 적고 設使 反對하는 이가 잇다할지라도當局이民論을 들으라 안는듯한當局은 既定方針을 實行하라는듯하야 全然暗暗裡에 進行되어 섯다。그런데 最近進永과 昌原郡大山、東面을 通하는 治水工事가 着手됨에 이르러 그곳二萬住民들은 그計劃이 一個某農場의 安全만 期하고、二萬住民의 良田沃畓은 危險에 노힌채로 放置되엇다하야 當局에代表者를 보내어 反對運動을 이르키고、同住民의 利益을 保障하도록 陳情하얏다한다。昌原一帶의 地域狀態와 工事의計畫을 詳細히 알수업는마큼 當局의計畫을 一一히批判할수는업스나 曩者洛東江沿岸住民이 一川式工事를 反對햇든데도 不拘하고 이것을 固執하얏다가 畢竟住民의 豫期햇든것과가튼 惡結果를 招來한것을생각하면 今次 進永一帶의 住民의 反對陳情에도 한번 傾聽할 理由가 잇지안는가 생각된다。

二

왜그러냐하면 科學은 精確할것이 勿論이다。 그리하야 當局이 計畫한 工事案은 技術에 能한 科學者로하야금 治水工事案을 作成케하얏스리니만치 比較的 安全하게 計畫되얏을것이 事實이다。그러나 科學도 未知의境이잇는것과가티 技師도人間인만치그計畫에 想像치못한 缺陷이 잇슬지도 모른다。過去一川式工事가 缺陷이 잇섯다는것은 當局도 認定하는바다。그러므로 經驗이 만코 多數人의見解인 住民의 意見을參酌하는것은 決코 恥辱될것이아니라科學으로서或여미치지못하는것을補遺또는 示唆하는바잇슬것이다。

三

進永으로부터의 報道가 正確한것이라하면 現在 當局이 計畫着手한 工事는 某農場이 絶對安全함에도 不拘하고 이것을 洑城가티 朴護하고、爾餘 二萬住民의 良田沃畓은 防水設備와 排水設備의 不備로 危險에 瀕하얏다한다。萬一 이것이事實이라면 技術者或은 地方當局의 一時的 偏見或은 遺漏에서 나온 失策이아닐가。그러므로 監督當局은 이事情의 眞相을 調査하야 萬一住民들의 指摘하는것과가티 某農場의利益만을 擁護하는 計畫으로 되어잇다할진대 斷然 計畫을變更하야 住民의 要求에 應해야할것이며、萬一 技術上으로 到底히 그러치안은點이 잇다면 詳細히 平易히 理解하기쉽게 記錄으로서나 集會席上에서나 公表해야할것이다。萬一 이두가지를 다 避하고 既定方針이라하야 原案을 그대로 實行하고何等 公表가업다면 官僚的行事란 批難을 免치못할것이다。

人民投票迫到되여 『잘』地方物情騷然

나치스、『獨逸戰線』으로猛運動
在外『잘』住民五萬續續歸還中
社民黨 共産黨 은現狀維持猛運動

獨逸? 現狀維持?

【잘六日發聯合】獨逸에復歸할가? 現狀維持일가? 잘領域八十萬住民의 運命을決할人民投票를 一週後에두고나치스와 反對黨의政戰은 白熱의焦點에 達하얏다 이一戰에必勝을 期하는 나치스 別動隊는『獨逸戰線』의모든 手段으로 祖國復歸反對를 撲滅식히자고猛烈한活動을하고잇는바 國外在住의 有權者 五萬人에對하야는旅費를支給하야歸國을要請하고이미米國에서는『부레멘』號와『다이쵸ー란드』號의便船마다『잘』人의 一群이續續잘領域에드러오고잇다 一方宗敎團一運動을 異端者視하는카토리敎徒나치스의一黨專制에 不滿가진共産黨、社會民主黨은 佛國政府의潛行的支持下에 共同戰線黨을組織하야 一齊히對抗戰을展開하고잇다 反나치스의一部는第三國編入에依한一身上의 利害關係를考慮하고잇는것은 勿論이나 다시今回의人民投票로써 現狀維持派가 勝利를確保하야단숨에나치스政權의 根底를顚覆하려는決意를하고잇다六日은[illegible]부터 구즌비에烈風을加하고잇서 『獨逸戰線』이다示威運動도못하얏스나 政戰은날마다激化되야 國際警備軍의 監視도겨우不祥事의 發生을豫防한形便이다

잘博覽會와 괴벨스宣傳相의演說

【伯林六日發聯合】자ー르人民投票를압두고 獨逸政府는 伯林에서자ー르博覽會를 開催하고괴벨스宣傳相은 六日開會式에臨하야 자ー르問題의 解決은獨佛兩國間에 一新紀元을 劃한다는것을强調하야左와如히 述하엿다 人民投票結果 자ー르領域은獨佛兩國關係의橋梁이 될것이다 그리하야 過去一世紀間全歐羅巴의歷史를 騷亂케한呪咀할만한紛爭도 마친내影子를 숨기고獨佛兩國政府는 相互協力의新道程으로 邁進하야全歐羅巴는其惠澤을享受하리라고 信한다過去는 過去로埋葬하고平和招來에新生面을 打開하지안흐려는가

菱刈將軍參內

【電通東京電話】任務奏上키爲하야參內한 菱刈將軍은鳳凰ノ間에서少時間後同十一時表御座所에 閑院參謀總長宮殿下、林陸相、本庄侍從武官長侍立으로 出御하압신天皇陛下께拜謁하야 天機奉伺後在任一年三個月間의 關東軍司令官兼駐滿大使 關東長官으로서의 任務狀況을 約四十分에亘하야奏上하엿다

滿洲國皇帝陛下 御渡日正式通知

【電通東京電話】滿洲國皇帝陛下는 帝制實施에當하야 天皇陛下를爲始하야 朝野의多大한支援을受하고 또昨年六月秩父宮御差遣에對한 御答禮次로 御來日할터인데 七日正式으로 政府에通知가 잇섯슴으로 宮內省에서는同日左와如히 皇帝御來日을正式으로發表하얏다

宮內省發表 滿洲國皇帝陛下는 四月上旬天皇陛下를 御訪問하실目的으로同國政府로부터 正式通告가잇섯다

七日의會見으로 最後的協定達成

支拂保障、第三國介入問題解決
北鐵交涉實質的進展

【東京電話聯合】北鐵讓渡交涉의 細目協議는 去三日夜前後六時間동안折衝한結果 從來全然難關視되든

一、日本政府의保障問題

一、支拂價格裁定에第三國의介入排除

一、從業員의退職積立金及恩給支給年限

의三點은거이解決되엿다 딸아讓渡交涉은實質的으로全然成立되엿스나 아직細目의技術的諸點에關하야 研究할必要가잇는同時에蘇聯側이同讓渡協定에對하야 即時調印을끄리고잇는것은 要컨대日滿兩國이果然同協定을將來에잇서서忠實히 履行할가하는 蘇聯邦獨特의猜疑的態度에서나온것으로觀測되다 即蘇聯邦은 日本이終始率直한態度로써交涉에臨하야 第三國의介入問題를除하고는거이모든點에 잇서蘇聯側의要求를 容認하엿슴에不拘코蘇聯이全然히猜疑的警戒心을품어交涉解決調印을豫定보다 遷延식히고잇는現狀이다 딸아廣田外相及東鄕歐亞局長은日本이外國과締結할協定을忠實히 履行하는것은 모다認定하는바이다 이點은何等疑惑할必要가업는旨를蘇聯側에 徹底식히기에努力하고잇다 딸아蘇聯側에서도이點에 安心하게되면 讓渡交涉은 速히調印케될것으로期待됨으로 最終的解決도或은近日中에遂行되지나 안흘가보인다 그리고 次回의東鄕 카즈롭스키ー細目會商은 蘇聯側의回訓이到着되는대로 行할터인데 蘇聯側代表部로서는 大體來週月曜日에(七日)會見을 하게되리라고보고잇스나 同日의會談은或은 最終的交涉이 될지도알수업서 그推移는자못 注目된다

總額八十五億弗의 米大統領 豫算敎書提出

軍事費比前年三割六分激增
前前年보담은六割五分激增
大規模失業救濟費包含

(寫眞은 루大統領)

【電通華盛頓七日發】루ー즈벨트米大統領은 七日來年度豫算案을中心으로 그財政政策을表明한豫算敎書를 議會에提出하야 平和時에在한空前의巨額인約九億弗의軍事豫算과『뉴ー딜』의進捗乃至復興及救濟를完成할約四十億弗의復興及救濟政策豫算等을合한總額八十五億弗餘의大豫算의協贊을要求하얏다 右新法의改正 再制定을希望하고 또 豫算에서는 歲入은歲出의半에도 不及하야 來會計年度末一九三六年六月三十日의不定額四十五億二千八百弗 이에伴하야國債總額三百四十二億三千九百萬弗이라는空前의新記錄을 作할터로 依然不均衡豫算의特質을 더욱發揮하는것인데 루ー즈벨트大統領은『失業者에일을주기 爲한經費가 不均衡의原因이오그것만除外하야 計算하면收支의 均衡은잘考慮되어잇다』고辯明하고잇다 그리고 右豫算의尨大한赤字에 對하야는相當한時機에서 公債政策으로써處理할方針을세치안코 敎書에서는別段의新增稅案은 提示치안코單히從來制定되여잇든 複雜한 要急稅郵稅三仙制의繼續을 求하얏슬뿐이다 또한所得稅의自然增收는確實히豫期할수잇는것이라하야 財界好轉과 一九三四年의稅法改正의結果一億三千七百萬弗程度의 增收를期待하고잇다 또한軍事費가前年에比하야三割六分强 前前年度에比하면 六割五分强의激增을示하고잇는理由에對하야는

一、華盛頓條約成立以來 一九三五年까지에遲滯된 條約限度의 建艦을開始함과 또人員增加의 必要

一、陸軍及空軍의裝備大改善의必要

를擧하야決코過大치아라는것을强調하고잇다

讓渡成立되면 中國側强硬聲明發表

効力不發生主張

【電通上海七日發】北鐵讓渡交涉이 바야흐로成立調印케되엿슴으로 中國側은 그推移에注意를 거듭하지안하야 國民政府外交部當局은 該交涉의成立을 기다려 從來와가티 効果가적은抗議의形式을 取하지안코 聲明을發表하야 北鐵讓渡의不法을宣言코저 目下그準備中이다 그런데國民政府의 말하고저하는바는 蘇聯은 聯盟의一員으로 聯盟의滿洲國不承認의 聲明을尊重히할것이다 그럼에도 北鐵交涉은違反일뿐만아니라 中國은東北의主權을 阻害하는것은 그如何한것을 不問하고 有効라고認定할수업슴으로 北鐵交涉은假令兩國間에調印되다하더라도効力은 發生되지안는것이다 라고主張할것으로解釋된다

豫算問題에對한 林財務局長歸任談

昭和十年度朝鮮總督府豫算을 折衝코저渡東中이든 林財務局長은六日午後三時着列車로 歸任하엿는데 再開議會에出席코저十六日頃再次渡東할 豫定이다 豫算問題에關하야 如左히말하엿다

一、豫算은八日의 閣議에서決定되야九日頃公表케될것이다 問題가된 私鐵買收는 交付公債를發行하는것인즉 豫算과關係가 업슴으로 今後徐徐히 交涉할생각이다 如何튼一千萬圓程度의大會社이마큼 買收한다하더라도 十年度는 하나밧게實現되지못한다 買收한다고하면 朝鮮事業公債法을 改正하여야할터인데大體希望은鐵道公債는九年度에 一千九百萬圓이든것이 十年度엔二千四百萬圓이되야 五百萬圓이增加된것은 欣幸할일이다 大藏省과折衝할時에 歲入增加를百萬圓을 豫想하엿는데 이는第三種所得稅를 實施한結果 九年度豫定額이 三十萬圓增加되엿슴으로 十年度에는 더增加되希望이確實한것과 雜物關稅의增加臨時利得稅의實施로 百萬圓增加를豫定한것이다 渡東中가장苦心한것은 南朝鮮水害對策費로臨時議會를通過하야 實現케된것은 欣幸할바이다

伊首相、佛外相間에 完全히意見一致

協定正文에調印乎

【羅馬七日發聯合】前後兩日에亘하야協議한結果 歐洲의平和工作에對하야 뭇소리니首相 라발外相間에完全히意見一致되야 一月七日베네치아宮殿에서 佛伊兩國政府代表會商成果를要約한協定正文에調印키로되엿다 協定案은四項으로되어 亞弗利加植民地에關한佛伊兩國間의懸案을단번에解決하고中南歐에在한現狀維持及內政不干涉의原則을確立할것이다

伊佛協定要旨

【羅馬五日發聯合】五日의라발、뭇솔리니兩氏의 會談에서成立된 佛伊中歐條約要旨는如左하다

一、佛伊兩國間에 協議條約을締結하야 墺太利의獨立에對한外部의干涉이잇는境遇에 互相그對策을協議할事

一、墺太利에接壤한獨逸을包含한모든國家間에 不干涉條約의調印을提案함

一、루마니아、波蘭兩國에對하여도 不干涉條約에參加키를要請함

一、墺太利에對하여도 그接壤國及루마니아、波蘭에對하야그內政에干涉지안코 또侵略的行爲도하지안는同時에 테로리스트活動을 默認치안는다는데同意키를要請함

黃郛氏引退

北中懸案解決機會로
國府內政部長에專任

【北平六日發聯合】內政部長에任命된黃郛氏는 新任式때문에十四日平北發南下하기로 決定하엿다 그에對하야 一部에서는黃郛氏今回의南下는 引退의前提라고하야 其理由로서는 左의二點을 擧하고잇다

一、塘沽停戰協定成立以來 오래동안懸案으로되여잇든 通車、設關、通郵問題가 繼續的으로解決되엿슴으로 일응決意하엿든職을決行하는데 가장好機會라고생각한것이다

一、最近日本의 對中政策變更이盛傳하야 今後懸案解決에는日本은 直接中央政府에 迫하리라고期待되는까닭으로 黃郛氏로서는 벌서駐平政務整理委員長에留任할 太半의必要를喪失하게되여 一層其辭意를鞏固히하게되엿것이다

政黨信用回復에 努力할方針

◇政友會의對議會策

【電通東京電話】政友會는議會再開도 漸次切迫되엿슴으로 首腦部間에는 차차對議會策에對하야協議하고잇는데 어데까지國家本位에依하야 純野黨의立場에서 嚴肅하게 國策審議를行하여써政黨의信用回復에 努力할方針이다 따라再開議會劈頭內閣不信任案을提出치는안코 國務大臣의施政方針演說、豫算案及各種法律案에對하야 堂堂한質問陣을배프러政府의秕政에對하여는 容赦업시此를糾彈하는同時에 自黨의主義政策을議會를通하야 國民앞헤闡明하야 是非의判斷을國民에게問하고公正한態度로써 臨하려하고잇다 無論複雜한內部情勢를包藏한政友會로서는每事에多少波瀾紛糾를惹起하는일이잇드라도 [illegible]의動向으로는 政黨更生、議會政治의 暢達이라는大局的見地에서 堂堂히地步를進行하려하는 眞摯한 態度로나아갈것이다 이러한 意味에서政民聯携問題는一部感情的으로만 動하는것은 別問題로하고 또잇는者間에는다시 眞摯한工作을 進行하야此에依하야 今後議會의 大勢와將來政局의 動向도 左右하게되리라고觀測된다

夕刊後의市況 (四日)

大阪 短期 氣配

東新	一八七〇	(不)
鐘新	一二五九〇	(不)
日産新	一九五〇	(不)
大新	一三八六〇	(不)

福井 人絹 後引 當限 六六一〇 先限 七九五〇

橫濱 生糸 當限 六二六〇〇 先限 六三五〇〇

謹賀新年

馬山

馬山府石町 馬山農工金融株式會社

馬山府元町 倉庫株式會社

馬山府萬町 合山貯蓄組合

馬山府石町 中央醫院長 韓圭相

馬山府俵町 合資會社 洛東釀造場

馬山府月影洞 月影釀造場 電話四二一番

昌原郡北面事務所 面長 金錬圭 會計 尹赫錄 書記 黃潤性 孫大興 曺琸鎬 金昌順 曺景鎬 文載錫 金昇熙

北面協議員 鄭文朝 曺成鎬 張淇庸 黃相庸 文小坤

乾鳳所布敎所 李元道

梁山通度寺布敎堂 李午

馬山府俵町 玉麒煥

馬山府上南洞 馬山繰綿工場

馬山府議員一同 陳景甲 黃甲周 李謹雨 鄭永在 金鍾順 具麟旭 張在軾 金容善

朝鮮馬山府元町 元東貿易株式會社

馬山府新町 許壕

株式會社 朝鮮日報社馬山支局 支局長 曺永奎 局員一同

馬山府俵町 李祐植

馬山府萬町 菊露燒酒 國寶正宗 カネタ藥酒 三榮商會

馬山府石町二二四番地 順天醫院 醫學士 李光雨

馬山府富町 綢緞布木 白羊商會 金炯瑞

昌原郡農會

馬山府萬町 産業金融株式會社

馬山府俵町 天海堂藥局 李萬熙

馬山私立昌信學校長 孟皓恩

馬山府俵町 徐光遠

馬山府俵町 李秉錄

馬山府元町 金錫汶回漕部 舊馬山出張所 電話一三八番

馬山府元町 福島回漕店

馬山府俵町 天和堂藥店 郡散賣 藥劑師 崔德圭

馬山府萬町一三八番地 馬山第二東一組合 電話一六八番

馬山府萬町 李順弼

馬山府萬町 三省醫院長 金炯轍

馬山府通町 花山釀造場 電三五八番

馬山府新町十九番地ノ一 藥酒濁酒製造元 玉昌釀造所 電話三二二番

馬山府俵町 安炅日

昌原郡北面下川里 金隣圭

昌原郡北面下川里 金鎭哲

昌原郡北面花川里 權永守

昌原郡北面岱山里 黃星得

昌原郡北面新村里 黃弼秀

馬山府石町 崔景軾

馬山府俵町 閔甲鐵

馬山府富町 綢緞布木商 李學道

馬山府俵町 申永守

馬山府石町 酒類果物卸商 文德贊商店 電話四一四番

馬山府午東洞 李信基

馬山府元町 米穀商 孫成守

慶南中部貨物自動車組合 理事 李德甲

昌原郡內西面檜原 米穀商 尹富根商店

馬山府萬町 根信商店 洪承

馬山府上南洞 尹永用

馬山府石町 玄奉祚商店

馬山府上南洞一二八 馬山精米所 電話一六八

馬山府元町九六番地 米雜穀商 金相基商店

馬山府通町 司法代書人 金會守 電話五一八番

馬山府俵町 製菓問屋 金星堂

馬山府元町 劉性集

馬山府城湖洞七三 具道書

馬山府萬町 李相滿

馬山府元町 海陸物産委託販賣業 金成七 電話三四七番

馬山府石町 五行堂藥店 電話三二二番 振替釜山三四四番

馬山府萬町 南昌醫院 彭在業

馬山府新町 趙性郁

馬山府 昭和タクシ

馬山府元町 金長洙

馬山府拔山洞 李鎭模

馬山府壽町三番地 司法代書人 金炯珍

昌原郡北面新村里 朴千石

馬山府萬町 貨泉屋洗濯所

馬山府上南洞 南璣祐

昌原郡內西面檜原里 洪鍾洙

馬山府元町 千學權

馬山府新町 全慶煥

馬山府石町 金石泰

馬山府壽町 朴圭誠

朝鮮舊馬山元町 南方良友

昌原郡東面花陽里 文龍煥

舊馬山府元町 華商 東興盛 長途電話四一七番 振替釜山四六六五番

馬山府午東洞 李弼國

昌原郡北面下川里 金鎭七

昌原郡北面月伯里 文祥坤

昌原郡北面東田里 辛容桂

馬山府午東洞 安石萬

馬山府萬町 壽南紙物商會 主 曺京鎬

扶餘

忠南扶餘邑 扶餘麵子合資會社 支配人 李錫泰

忠南扶餘邑外 河壽童

忠南扶餘邑 皐蘭酒造場

農地令實施後에 小作關係尤惡化

定租엔小作料三割以上引上 作人階級受苦太甚

농지령이 작년십월이십일에 실시된이후 약오십일이 경과하엿다그런데 농림국에서는 농지령실시이후의 농촌소작관계의 변동에대하야 각도를 통하야 조사한결과는농지령실시의 결과는 배치되는결과를나타내인것을 알게되엇다 즉농지령실시의 과알이 느젓든관계로실시전에 지주들은 소작인을위협하야소작료를 전반적으로 이상할이나올리엇다 서조선지방가리 소작료를타조(打租)에의하야 징수하는데는그런페해는 업섯스나 경기도이남가티대부분정조(定租)로 징수하는데 잇서서는 소작권이동 기타의조건을가지고 위협적으로 소작료를인상하엿기때문에 사실에잇서서는 소작인들은 쌀갑시 빗사젓슴에불구하고 작년보다도 비상히옹색한처지에빠저잇다 원래농지령에잇서 소작료의 비률(比率)에 관한아무규정이업는관계상 정조제도에 잇서서는사회적으로 강자의입장에 잇는 지주의횡포에의하야 그임의대로 올리기쉽게되어잇스나 금후농지령 개정에잇서 법규상으로소작료의 비률을규정함이 농지령을 활용함에무엇보다 긴급한문제라한다

巧妙히掩跡한데도 被害額五六萬圓

鐵道局消費部疑獄取調一段落 三角通謀의怪事件

팜플렛『신문과사회』(新聞과社會) 사장적야(荻野)가배후에서 조종을하고 철도국소비부(鐵道局消費部)총주사(總主事)탕천인길(湯川寅吉)과동부의종업상인이 상가관계를매저 협잡질을 한사실은 이래사건담당의 본정서에서 계속취조한중 전기가운데 탕천은 불구속으로 일단석방하엿고적야등네명만 계속취조중이엇섯든데 최근일단락이 되어신일 경에는 송국을 하게되엇다 그런데이사건은작년구월 말경기도 형사과에서착수하엿섯스나 증거가 나서지 아니하야 일단손을 끈헛든것인데 금번에전기 적야를우연한 사건으로취조한동 뜻아니한 단서를어더드되어 복마전의 별명을듯든철도국소비부에 손을대이게된 것이라한다 그러나 그들의범행이아주 교묘하야 피해금액이 상당히만흐리는바 증거로나타나기는 오륙만원에불과하다한다 그리고 동부가 철도국의 일부가아닌 관계상철도국과 법적관계는업다해도 감독를 충분이라는 점에서다소간 책임을 면치못하리라한다

生活難으로飮毒

륙일오후열시경에 시내 황금정사정목이백이십일번지 리은상(李殷相)(三〇)은 자기집에서『칼모친』을마시고 자살을계획한것을 집안사람들이 발견하고 곳시내중학동김홍관(金弘琯)병원에입원치료한결과 다행히목숨은건젓는데 원인은생활난으로 세상을 비관한것이라고한다

列車에뛰여들어 自殺하려든靑年

오일오후 여섯시오십륙분에 부산행제륙렬차가 대구역을 떠날때에 남자한명이 뛰여들어 자살코자하다가 두발이잘리고 머리를치여중상을 입엇는데 조사한결과그는충남홍성(洪城)에서잡화상을하든추본시시(秋本時市)(二七)로원인은미상하나 정신에다소 이상이잇는듯하다고한다

窃盜질하며 妾살림까지

륙일오후 야홉시경에 동대문서에서

全州、大田、光州의三邑 今春엔府로昇格

豫算을大藏省에서承認

작년예산에삭제되어류산되엇든 대전(大田)광주(光州)전주(全州)의 삼읍의부제(府制)승격문제는십년도예산사정에 삼만구천원 예산을 대장성의승인을엇게되야오는사월 일일부터 전기세읍은 부로승격하게되엇다

昨朝鍾路에 三重衝突

큰피해는업서

칠일오전열시오십분경에시내종로 일정목십삼번지압을 지나가는본정탁씨의 전정복(全正福)(三七)이가운전하는 경일자동차 구십오호자동차가 아페가는 자전차를 피하다가 그마자읍듯하야 자전차를 떠밀고 마침이편으로 향하야오든 동대문행전차와닷다 휘번하엿스나전차가급히정거한까닭에큰피해에는이르지안코자전차탓든 사람만 길에떨어저서혼도한것을 누군의당장병원에 입원치료중인데피해자는 시내남대문통 일정목 일백륙십 번지 부사옥(富士屋)의 방배닷 영식(宋炎植)(二三)으로서 용태는 그리과히 생명에는 관계가업다고한다

城津邑에 天然痘猖獗

【城津】성진읍내천향가는천연

食糧가진四百餘名 郡廳을包圍示威

武裝隊出動公會堂에强制收容 華川觀東面民動搖

【華川支局電話】칠일오후네시경에 강원도화천군관동면방천리(華川郡觀東面芳川里)의주민사백여명이 각기시량을 짐머지고회청에 쇄도하야 관동면보통학교위치반대문제를 가지고 군당국에강경한 교섭을하면서밀령군청을 포위하고 불온한형세를보엿다 이에 놀래인 화천경찰서에서는 도경찰부로부터 가등(加藤)경부이하 정사복경관십오명의응원을어더삼십여명무장대를출동식혀 군중가운데 대표자두명만남기고 남어지전부를 공회당에 강제수용하엿는데 사건의진행이 매우중대시된다

朴震一派○○軍 老頭溝大擧再襲

迫擊砲와爆彈으로

【龍井間島七日發】 지나간삼십일밤에 약사백명의 공산군의습격을바다다대한 피해를입은로두구(老頭溝)시가에 륙일오후열한시에또다시 이백여명의 공산당원이 폭탄을던지며 습래하엿다 이에일만군경이응원하야 교전이사간에 공산군두명을 사살하고 다수한부상자를내인후격퇴식혓는데 퇴각할지음에민가에 방화를하야 십이호를전소하엿다 그리고 교전중에경찰분서의 전촌(田村)순사가순직하엿다

【間島七日發聯合】 륙일밤로두구(老頭溝)를습격한공산군은 연길현신선동(延吉縣神仙洞)방면에근거를둔박진(朴震)일파의동북인민혁명군인데 박격포(迫擊砲)와 다수한녹탄을 가지고지난 년말이래 자주로두구를 습격한일이 잇섯다 그리하야 그로범에는 전혀일본경찰대××대(○○隊)와만주국경찰들이협력추격하야 당야의 전투에는교전삼십시간후 지난삼십일에 습격와슬때에 총지휘를 하든박진의 심복부하모(某)이하를사살하엿다

重量軌道替敷와 百餘處驛舍改築

『스피ー드업』과時代要求따라 鐵道局의新規腹案

철도국에서는 지난십일월에 일만련락(日滿連絡)의『스피ー드·업』을위하야 렬차시간의 단축을시인이래로 성적이비상하조와서 흑자만세(黑字萬歲)에 박차를 가하므로『스피ー드·업』의충분한 효과를 더욱 나타내이기위하야 궤도의개량에 십이분의힘을 쓰기로하얏다 종래 조선국철의 궤조(軌條)는 매미돌에 삼십칠『키로그람』의 것을 사용하얏는데 이는 저항력이 약 하기때문에 현재철도로서 최속력인 시속(時速)구십키로를내이면 부서지는 위험이잇슴으로 작년십일월이래의 운전시간 울단축함에도 부산안동간(釜山安東間)구백오십키로중 급획카ー보의곳과 급구배(急勾配)의곳곳 총연장의 약사할은매미돌오십키로그람의궤조를갈아대이고 운전상에 잇서서 정차시간(停車時間)을통산하야 시속 오십구『키로』를 내이고 잇는데 만철선 급행『아세아』호의 시속일백이십『키로』에비하면 아모리하야도현재의 최고속력구십키로를발휘하지아니하면 아니되겟스므로 남은구할도 역시오십키로그람의궤조로갈아 어깔고자 방금립안중인데 그비용이 팔백이십여만원이나되야도저히 일년엣해로는 마칠수업스므로 계속사업으로 이를진행식히리라하며 이와동시에 조선국철 각선의정거장중에는 십년내지는삼십년전에지은 건물들이 만하서도저히 쭈구하는 화물과 려객을 흡수하는데지장과 불편이만흠으로 아것도 개축코자 미리미리 조사를하야온바개축을 요하는역사가 일백여개소에서그 예산도 역시만흠으로 이것도금년부터시작하야 계속사업으로 실행하리라한다

陷穽에빠진 식골處女

경찰이구해

범의 아궁이에 떡힐번한시골처녀 ―전북리리(裡里)사는정순자(鄭順子)(假名)라는 열여섯살먹은처녀는 고향에서 고무공장에적공으로 다니다가 부모형제도몰래사일전에 서울로 올라와서시내봉래정(蓬萊町)삼정목모려관에묵고잇다가 오일에 서대문경찰서원에게발견되여 방금 그경찰서에보호되여잇다 그처녀의 말을드르면그는고향에 늙은여머니와 올아버니와 어머니와는 늙사이가조치못함으로 서울어느고무공장에 취직하야 어머니를 데려다가봉양할목적으로 서울에 올라와본것인데봉래정 어느려관에드럿더니그려관주인이아모데도가지말고자기집에 잇스면창차조흔곳에식징을보내주느니또는공장에 소개해주느니 하는등감언리설로 작구꾀우고 잇든차에 파출소순사에게 발견되어 하마트면어느음식점으로팔릴번한것을 면하게되엿다한다

嘉會洞에棄兒

륙일오후여덜시경에 시내가회동(嘉會洞)일백칠십삼번지 김덕기(金德基)의집대문간에생후이십일가량되는사나히를 버린것을 집안사람이발견하고 곳 소관종로서에 보고하엿다 그서에서는 일시그집에 부탁하야길르게 하엿다고한다

運動競技

氷上競技 來十二日淸凉里서

朝鮮神宮氷上競技大會는지난五、六、七日의 三日間 漢江에서開催豫定이든바七日까지에도 結氷치안어 不得已延期키로하야來一月十二、三、四日의三日間(午前十時競技開始)市外 淸凉里池(淸凉里驛前)에서開催할터이라는데 競技種目은다음과갓다

◇스피ー드(一月十三日)
▲男子一般＝五百米、千五百米、五千米、一萬米、二千米繼走
▲學童(普通學校、小學校)＝三百米、五百米
▲女子一般＝五百米、千五百米
◇氷上하키(一月十二、三、四日)
◇피ー규어(一月十二日)▲男子及女子一般

朝滿對抗 二月三日에

朝鮮對滿洲對抗氷上競技大會는來二月三日에 滿洲奉天링크에서行할터이라는데 競技種目은五百、千五百、五千、一萬、二千米리레이等으로 出場選手는朝滿各代表四名式出戰하는 새로운規定을採擇키로되엿다한다 그리고同大會에는 番外競技로 朝鮮對滿洲中等校代表對抗하키戰을 行할터이라한다

普專럭비歸京

大阪에서열린 全日本高專럭비大會에出戰하야 奮鬪한普專럭비軍一行은 監督李鍾玩氏引率下에지난六日朝歸京하엿다

講武館冒寒練習

市內慶雲洞에잇는 朝鮮講武館의 今年度冒寒練習은 來十一日부터三十一日까지(三週日間)每朝六時부터七時半까지行할터이라는데 部員은勿論이요 外來人士의來參을 歡迎한다고한다

硏武館冒寒練習

市內壽松洞 朝鮮硏武館에서는來十日부터開日까지 三週日동안冒寒練習을 하기로되엿는데時間은每日午前五時부터 午前六時半까지라한다 그리고 新年開館初에新入館員도만히歡迎한다고한다

基靑柔道冒寒練習

鐘路Y·M·C·A柔道部에서는 今七日부터 卄六日까지三週日동안每朝五時부터 六時半까지 冒寒練習을 하기로되엇다 市內에잇는部員은 勿論 地方에잇는 部員들도만히 參加하기를 바라며其他有意한 人士들도 參加修練하기를歡迎한다고한다

中等럭비決勝 三對三無勝負 鞍山、臺北優勝

【電通大阪電話】第十七回全日本中等校럭비決勝戰＝鞍山中學對臺北一中戰은 七日午後二時半부터甲子園南運動場에서行하바 結局雙方三對三의同點으로 끗이어 兩校모다優勝校로決定되엿다

鞍山中學 3 (3－3, 0－0) 3 臺北一中

學生氷上하키 第二回戰經過

【電通東京電話】全日本學生氷上하키第二日은 七日에芝浦링크에서行하바 戰績은다음과갓다

立敎 5 (0－2, 2－0, 3－1) 3 早大
同大 12 (1－1, 6－1, 5－1) 3 岩醫
慶應 8 (5－1, 2－1, 1－3) 5 明大

이리하야 今八日에는京城帝大對立敎、慶應對同志社의準決勝戰을行하기로되얏다

二重縫針과 新玩具案出

시내동숭동(東崇洞)일백삼십번지 장련송(張連松)군은여러해동안연구한결과 이중봉침(二重縫針)과 공중회전(空中廻轉)팽이두가지를 발명하야 오일에 특허국(特許局)에신안특허의출원을하엿다한다 『이중봉침』은내복이나양말등속의 구멍뚤어진것을 집는데간편하게 사용할수잇게된것이오 공중회전팽이는자석(磁石)을부치면은아이들의노리개감인데아즉종래에보지못한자미스럽게되엇슴으로

大規模의 毛皮密輸團發覺

鍾路署에서檢擧

칠일오후에 인천세무서(仁川稅務署)군무 흑목(黑木)과 경성세관(京城稅關)지서 홍(洪)양인은돌연종로서사법계에 나타나서 횡전(橫田)부장등과 밀의를 거듭한후 서대문정 방면으로출동하야 활동중인데 사건의내용은 탐문한바에 의하면 인천세무서의손으로 우연히 이것은종래빗다른 팔명일단의금밀수가아니고 모피(毛皮)밀수단의 소재가발각된것이라는데 그들은만주각지요도시에 연락원을 두고 수입해소며 그들은 시내외고물상과 전당포등처에도 연락을 가지고 잇섯다는데 검거를따라서는 사건은 상당히확대될지도 모른다고한다

黑死病者續出로 十七監視所設置

滿鐵側防疫에全力

【奉天七日發聯合】 흥평현만산둔(興平縣滿山屯)방면의흑사병(黑死病)은 상당히심하야만주국과만철측에서는 극력그방역에 노력중이여서 철령현(鐵嶺縣)경에 십륙개소의 감시소를 설치하고교통을 차단한후 봉천부근에서는 맹가둔(孟家屯)에감시소를 설치하고벽지와의 교통를차단 하엿다 이십오일부터 칠일 까지의보고에 의하면지난달 환자는 만산둔에서만 사자상십명이엿고 현재의환자수는칠명이다 이부락은 호수오십일호로 인구이백이십사명의 적은부락으로서 전인구중 약일할륙부가 이병에걸렷다 부근네부락에서는 사자가 륙명이오 현재환자가십일명이라고 한다

通化縣서 뻐스被襲

토병단에게

【奉天七日發聯合】 륙일오후여섯시경에 통화(通化)의북방 이십오『킬로』의지점을통과하든공영공사(共榮公司)의『뻐스』세대가 돌연부근에 잠복하고잇든 토병약이백명에게습격되여승객들이이에주렴

長老會五十週 記念禮拜盛況

【槐山】조선예수교장로회오십주년기념례배를 지난륙일 오후두시 청주교회내에서김연호(金永浩)목사사회로 개회하엿는데 먼저천미례(千美禮)녀사의 주악이잇슨후 음악회와 강연등으로 대성황을이루엇다고한다

恭賀新春

義城 義城邑官公吏一同

義城 和洋式建築設計及建築請負 建築材料監査 各土木業一切請負 金宗漢

點谷面 柳時演

點谷面 柳時桓

春山面新興洞 三春金鑛從業員一同

點谷面西邊洞 趙鏞昇

義城 大本山 孤雲寺

義城釀造株式會社

義城郡義城面雉竹洞 義城麯子株式會社

義城郡桃李院市場 桃李院酒造組合

舍谷酒造場 朴三俊

歸川金融組合 理事 金相珏 書記 徐載春 金鎭錫 姜有元

義城シンガー會社 外交員 黃龍湖 文小俊 韓玉乭 李一洛

義城邑 和洋家具 木材販賣 農具製造 改良織機 日成家具店 朴寅和 義城工務所 朴寅秀

義城面事務所職員一同

金城面事務所職員一同

鳳陽面事務所職員一同

舍谷面事務所職員一同

安平面事務所職員一同

丹村面事務所職員一同

玉山面事務所職員一同

春山面事務所職員一同

佳音面事務所職員一同

春山面新興洞 金漢權

義城邑 穀物貿易 正本商會 李光雨

批李院市場 穀物貿易商 李桂守

義城邑內 丸善旅館

佳音面市場酒造場 具然台

金城面大里酒造場 朴魯珉

舍州面新里酒造場 金奎燦

金城面靑路洞酒造場 申基植 金光植

丹村酒造場 金碩鎬

安平酒造場 金圭喆

玉山面酒造場 朴泰英

金城面山雲 李泰大

軍威邑 徐瑞翊

義城邑 金麟澤

舍谷面 協議員 李元羲

義城司法代書人會

安平面 面協議員 河甲祚

安平面 吳禮運

鳳陽面三山洞 任膺宰

義城印刷所 義城精米所 吳相麟

義城邑 引伸大寫 彩色 令벗寫眞館 金德成

義城邑 材木商會 吳安洙

義城邑 親切丁寧 南一旅館

義城 穀物貿易 金熙龍

義城 醫師 金弘鎭

義城邑內 和洋家具 各種指物 改良機業機 大成木工所 主 金五暉

春山公立普通學校 校長 姜在玉

點谷公立普通學校 職員一同

玉山公立普通學校 學校職員一同

舍谷公立普通學校 金漢默

山雲公立普通學校 職員一同

安平公立普通學校 學校職員一同

新平公立普通學校 職員一同

義城 金圭植

義城面協議員 柳萬壽 金圭七 金在振

義城面協議員 金圭壽

義城 朴琪元

金城面靑路洞 南區靑年會

春山面 學校費評議員 金秉燦

春山面協議員 池秉植

義城邑內 義城堂藥局 申炳元

義城邑內 金銀細工所 朴南山

義城邑 キヤエム號、特約店 廣興自轉車店 宋聖瀚

義城邑市場 紅鷄家具 製造販賣 金敬祚

義城邑 各種 鍮器製造販賣 韓春伊

義城邑 合資會社 共益社

義城邑市場 綢緞布木 益盛泰商店

義城邑 米穀商 金東弼

義城邑 精米業 宋又述

義城邑市場 米穀商 朴駿彛

義城邑市場 米穀商 吳景武

義城邑市場 綢緞布木 朴憲周

義城邑市場 雜貨商店 主 皇甫龍

義城邑市場 金在奉商店

義城邑市場 綢緞布木 雜貨 安城商店 曺學先

義城郡義城邑內市場通 綢緞布木 黃國俊商店

安平面 協議員 鄭□鎬

乙亥新春名藥推奬

淋疾

世界的大發見 獨特한銀全治藥

京都帝大化學硏究所創製

急性慢性모두特効

◇在來의治淋劑

淋疾治療上適用한治療藥은 實로多種多樣할多數에 達한것은 結局化治療藥에特効藥이업고, 其疾患의困難을 表示한바로, 即때로는 新製藥品으로서 大大的宣傳下에 發見된것이잇다하드라도 大槪醫化學的으로나 臨床的으로나 물만한効果가업고不日間廢棄하게되며 다시舊來의治療藥에依하야 그治療法을계속하는것이, 今日까지의治淋界의習慣的傾向으로 醫家들의만히 不顧할은 遺憾이얼이엇소。

事實發見되는新製劑라는것들을檢討하여보면 大多數는舊來의藥劑에一二의 化學的操作을한 所謂改良品이든지、그러치안흐면 局所療法의 程度에 끈친것이만소。

◇內服藥의 必要

勿論淋疾治療上에는 局所的療法의 必要도 말할것업시나 그러나 急性尿道炎等의 境遇에는如何히 熟練된專門醫에잇서도 最初부터實施하기는 危險하다고말하는때가만소。

그럼으로 結局藥物療法의理想으로서는 內服藥이 最安全的最合理的으로 되여잇소。이에對하야 京都帝大醫學部皮膚泌尿器科敎室의附屬博士 片山義郎先生의說에依하면 現今吾等專門醫에있서서 淋疾에가장 有効하다고 生覺한것은 注射藥으로「アクチリン」色素劑藥은 內服藥으로는 白檀油의類입니다。

그러나 「アクチリン」色素劑는 副作用으로併發하게될으로 남우多量으로 注射할수업고 또急性期에만 推奬하는것으로서 慢性期에는長期間注射를계속한것의 可否는甚히疑問되여잇소。

그러나現在까지는 內服治淋劑로서但只、겨우マイソール、サンタール를、最優秀한것으로應用하고잇소。

◇治淋界의權威

그런데最近銀コロイド를 白檀油中에分散식인것을 經口的으로投與하야 顯著히マイソールサンタール以上의効力을뵈이고其他에도治療上臨床醫家의實困難할수업는點을 認識하게되엿소。이것이곳

『金屬オルガノゾル』와그應用이라稱하야

京都帝國大學化學硏究所 堀場硏究室에서 堀場博士及小田切理學士等이發明하야 完成된것으로發明은 帝國發明協會에서『發明賞』을下付한 權威잇는것이다。即特殊理化學作用에依하야 銀을白檀油中에 極微粉コロイド狀으로그려고도適度하게分散식인「銀オルガノゾル」製劑即『バロール』의稱으로서本劑가世上에알여진 醫學界의定說에 基因하야 淋疾治療上에잇서서 金屬銀의 卓越한効果를 高揚하고、처음으로 銀의 內服化를 達成한淋疾新治療法이다。

◇バロール의醫治作用

「그러면」本劑의 服用에依하야如何等行動으로尿道의殺菌消毒作用이 發揮되는가하면金屬オルガノゾル는 撰히最近의發見으로아즉그性狀은分明하여지지안흔點이잇다。

「그러나」白檀油及銀又는 銀化合物의 各各에對하야는그作用은大略判明되여잇다。即白檀油는 一部腸管으로부터 排泄되지만 大部分은グロクロン酸及 硫酸과抱合하야 無作用으로 小便으로나오고 腎臟通過의時에 腎과遊離하야서 元白檀油로되고、尿道의 防腐消毒作用을 發現한다하며 또銀及銀의有機化合物의 强力的防腐消毒作用을全한것은、及Behring以來周知의 事實이요 バロール는 强力的消毒作用을가진白檀油를溶媒한コロイド溶液이라할수잇다 即『淋疾』의最新療法으로서는 菌에對하야 될수잇는强力作用을하고따라서炎症을增加식히지안코서 그目的을達成식입을必要로하는것이다。

(發賣元에申込次第文獻進呈)

專賣特許어든 バロール特徵

◇臨床實驗報告書贈呈

『從來』淋疾治病上에 金屬銀의卓越한 殺菌的治効果에 對하야서는 이미醫學界의定說로되여잇지만그內服治療藥에 이를應用하는것은 아즉發見되지못한問題여엿合니다。

그러다가 드디여堀場博士等에依하야 完成된이バロール만은治淋界의 權威라고말할수잇合니다。

本劑バロール의 醫治作用을 試驗함에 그含有膠質銀은 體內吸收後迅速히滲透作用을 繼續하야尿中에析中함을 特色으로하고ブラウン運動의 特殊活動에 依하야尿道의 粘膜皺襞內病菌深部에까지 밋처서 直接的深達殺菌作用을 示現함으로서銀의 効果는在來醫療上에서보는以上으로더욱適當히高揚되야 檢鏡的淋菌體球의 破壞殺滅을볼수잇다。

『그우에』特殊化한白檀油도銀의作用과 相俟하야 利尿消炎의無刺戟的療養을可能케하고 短縮的으로醫療要締인殺菌、利尿、消炎의三作用을期待할수잇다。

그럼으로 急性、慢性의 疾患에適宜하고 患者의 가장 不快로하는淋絲消失에가는것도 消散식일作用을가진다。

本劑バロール에 關하야、詳細히實驗한醫學博士片山義郎先生은 十一回近畿皮膚泌尿器科學會에서 斯界의 權學及權威者압페서 堂堂히如左한實驗報告를 發表하야 크게臨床上의注目을 주엇다。따라서그內容에對하야 充分信用할수잇음은勿論이다。片山博士는多數의急性、亞急性及慢性淋疾患者에對하야서 銀膠質白檀油即バロール를服用식히서 그治効를觀察하엿다。

『勿論』內服藥以外에『トリパフラビン』과『コクチゲニ』의注射를倂用한것은 經合病狀이早速히良好하여젓다할지라도 以下의實驗例에서除外하엿다。그는 即本劑バロール의銀內服法에依하여만 나타난成績을取할나는學術的硏究에依한것으로、勿論本劑使用中에는洗滌療法도施行하지안흔것이다。即バロール의內服만으로完全히全治한患者만의實驗報告이다。

治驗成績

▲第一例

◇二十四歲、會社員、診斷急性尿道淋 一日藥量九粒◇經過七日에小便은殆半淸澄하고十四日만에完全透明、淋菌消失、副作用無。

▲第二例

◇三十二歲、圖案家、診斷急性尿道淋、一日藥量六粒◇經過四日에輕減、更히七日에溷濁은極輕微、副作用無。

▲第三例

◇三十五歲、メリヤス商、診斷急性尿道淋、一日藥量六粒◇經過四日에輕減、八日에殆分消淋菌消失副作用無。

以上의例로만보드라도 그治驗成績은良好하야 此等의患者는 總히學生、會社員等非勞働者로서、バロール만으로 服治되엿소。

◇總括的結論에對하야

『요컨대』實驗의結果에依하면バロール만을 唯一한治療劑로함에 不拘하고 溷濁한小便이 輝的으로 淸澄하게되고 顯微鏡的으로 淋菌의消失에要하는日數는 前例와如히 甚히短縮하여젓소。이것은 從來マイソールサンタール로만 治療하든經驗에比하야 顯然히優越하엿소。

『特히』慢性淋疾患者에잇서서는 尿中의洗絲性淋絲는 本劑의服用에依해서 明白히減少됨을 觀察하엿음은 本劑의特徵이라할수잇소。

『元來』白檀油類의 內服에臨床醫家가 가장憂慮하는 患者에副作用으로이러난 胃腸障碍와內服時口中惡臭及內服後의不快한트림이요。

然이나 本劑는一カプセル中에含有된白檀油의量이 少量인關係인지患者는 異口同聲으로『뒷맛』이조흔것 不快한트림이 조금나는것 又는胃腸症狀을입으킴이極少인것을말하오。

◇藥價 (二八球入) 一圓八十錢 (三六球入)三圓五十錢 (六〇球入) 五圓五十錢(一二〇球入)十圓 送料四十五錢 藥書로注文하시면 代金引換小包로衝送함、バロール發賣元은 東京市神田區かぢ町大通(神田驛側) 大木合名會社振替東京四八〇番、支店大阪市東區淡路町一丁目振替大阪七七九五番

鼻病에 新案特許 湊式癒吸療法

手術과內服藥에代身할수잇는最新의療法、얼하면서도된다

코에다藥液을吸入

新發明된吸癒器(一種吸入器)를利用하야코에다藥液을吸入식히고、鼻腔깁히送入식혀서、直接病的變化에作用하야、蓄膿症、鼻茸、肥厚性鼻炎等모―든큰병을治療식히는獨特한新療法입니다。

外科的手術과가티알은것을주지도안코、또內服藥과가티治療에長時日을要하지도안코、極히爽快하게 더욱迅速確實하게、治療의目的을達할수잇는것은、本療法의一大特長으로하는바입니다。

鼻腔의속속드리

吸入器는鼻中에한숨바게안되는小型의것이나、其獨特한作用에依하야、藥液을霧와가티맨들어噴霧식힐수잇合으로、其힘을利用하야、鼻腔의속기피送入하게되나一滴의藥液은數千倍의霧로되야、鼻腔의이구석에서저구석까지浸透하야서、患部에作用하야殺菌消炎의副作用을遂行함으로、難治의鼻病도쉽게治癒에引導할수가잇合니다。

取扱은極히簡單

取扱은極히簡單함으로、吸癒器는小型임으로허리뛰속에나、호주머니에너어서어듸든지、携帶할수잇고 自宅에서는、勿論電車汽車中에서도、讀書하면서도 對話하면서도、담배한個피우는것가티 손쉽게되야서、治療에特別한時間을要치안合니다。더구나費用은一日五錢內外를要하는데不過합니다。療法은여러가지가잇스나、이러케簡易化된療法은다시업슬것을밋合니다。

【詳細說明書】 新聞名記入藥書로申込하면곳送付함。

各百貨店、著名藥店에잇合。品切時는直接弊社에申込하사오。

藥價 湊式吸癒器(一具)一、五〇 湊式吸藥液(六十日分)三、〇〇 送料內地二〇 植民地四二

本舖 東京麴町區元園町一ノ五一 振替東京六〇七九六 明光社

(代理店) 松吉商店·三田村商店·藤本商店·玉置合名會社·大木合名會社·圓友商店

한번잘못治療하면生命危險
安心할수업는치질의무서운것
酷烈한치위가된이때에 注意하야徹底한治療가重要

때는正히新元…새로운기불、새해의希望으로出發할이新年歲首에、酷烈한치위、눈바람、어러부튼冷氣等은痔疾가진者들에게陰鬱한氣分과압픔과失望을더욱욱加重식힘뿐입니다。그리하야肛門病院에는昨今以來患者의來訪이顯著히붇엇다합니다。

여러분!痔로苦痛當한經驗잇는분은、차마몸을비여내는듯한激痛、不快를잇지못하실것입니다。그러면痔가서서히惡化되기始作한只今、充分히治療를講究하야 다시苦痛을거듭하지안토록注意하지안흐면안됩니다。

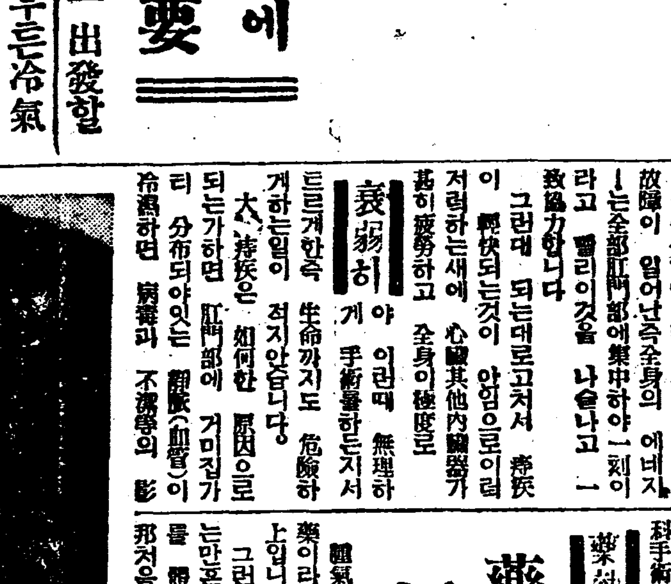
症象이 봄을 마지하는이때 病도發生하기 가장 조흔때입니다。그中에도痔疾은 共通著한例로서조금한痛痒이치워짐을따라增惡되고 終末에는 견듸지못할마큼劇痛을 일으키여도便所에가는것이 무서워서 해서는못쓰는 堪耐를 하게되고 그가習慣이 되야서

便秘의 習慣이 됩니다。普通大便까지라도 痔疾患者에는 三日째 五日째만에 겨우 과기를 단단한것이나 을때의激症苦痛는 到底히 말할수업스나 肛門가가운直腸部에이르러오래된糞便이듬어잇는즉 그가內部熱로腐敗醱酵하야서 너무다 患部를刺戟하야 무서운症狀의惡化를 招來합니다。

그러나 아무리 痔疾이甚하다할지라도 사러가는 以上每日一定量의 **食物을** 먹지안흐면 안되고 먹으면다하드라도 그殘滓—即糞便으로서體內에 어둘수는업습니다。그럼으로 이故障이 잇어나즉全身의 에네자—는全部肛門部에集中하야 一刻이라고 빨리이것을 나숩나고 一致協力합니다

그런데 되는대로고처서 痔疾이 輕快되는것이 아님으로이러저러하는새에 心臟其他內臟器가 甚히疲勞하고 全身이極度로 **衰弱히**게야 이런때 無理하게 手術을한는지서는 生命까지도 危險하게하는일이 적지안合니다。

大、痔疾은 如何한 原因으로 되는가하면 肛門部에 거미집가티 分布되야잇는 靜脈(血管)이 冷濕하면 病毒과 不潔等의 影響에서 血의 流通을 圓滑케하지못하는것 이것이 最大의病原이라합니다。



아신비와헌히 **靜血脈**이 한번 使命을다하면 다시新鮮하게 되기爲하야 心臟에도라가는『더러운피』입니다。이더러운피가一個所에停滯되는즉 헌덜너서 피가크게뭉치야、附近의 組織을압루게하고고름나며부어올나옵니다。

따라서 痔疾治療의 根本要件은病의 主病因인 痔靜脈의鬱血를 解消식히는것과 同時에 썩어허러지는 患部를切取하는 外科手術에依하야

藥効的으로 靜脈鬱血을除去하고 再發의發生을促進하는藥物保存療法의使이 確定하야 近者에는專門家間에도되수잇는대로 手術을避하고藥劑로서 그 治療目的을達하려는 傾向이 甚히顯著하게되얏合니다그런데其藥物療法作用의痔藥으로서는무엇이第一優秀한가?

藥効로보아서第一正確한 新發明된痔疾藥

體氣의膏藥과 다름업는것도痔藥이라 命名하면 그만일리는世上입니다。

그런 藥으로 失望落膽하고잇는만흔 痔患者에 굉장한 効果를 體得식혀 驚異식힌것은 本邦처음인 마늘合劑痔藥인 オセロ痔藥膏同痔坐藥이 잇合니다。이藥은 大蒜의 保溫力과 殺菌力及 肉芽新生力을 極度로利用하야 和漢痔의 痔藥의 精粹를巧妙히 配合한 新發明藥으로 痔疾의 原因이된 痔靜脈의 鬱血을 解消식히는 作用에 顯히 優秀한 効果를 가지고 잇습니다。그러하야 藥中의 藥中藥이

本劑는 비여내지안코지지도안코 手術하야서 뒤에새살을 이낫것은 썩이 낫지안흐나 手術로患部를切取하야도새살이 自然히 근처지고맙니다 혹은혹근 다시것과 痛症과가 령응이 나와서 患部組織을健康케하고 새로운肉芽가 속속吸收됨으로、

相當히 難症의痔疾이라도治癒에 멀지안흔時日을要치안코도 自己의손수簡單히治療할수잇는것이 무엇보다 조흔일이외다。

主効 痔核 脫肛 痔出血 痔瘻 痔痒 痔裂 肛門周圍炎

★オセロ痔藥膏는三十錢、五十錢、一圓、二圓、オセロ痔坐藥은五十錢、一圓、二圓、各地藥店에잇合 發賣元 東京銀座一ノ七オセロ洋行(振替東京七七〇〇三)

說明書進呈

痔疾治療의 新指針이라할만한 說明書希望者는左記에申込

東京銀座一ノ七、オセロ洋行

産前産後에!

婦人良藥

喜谷實母散 (희곡실모산)

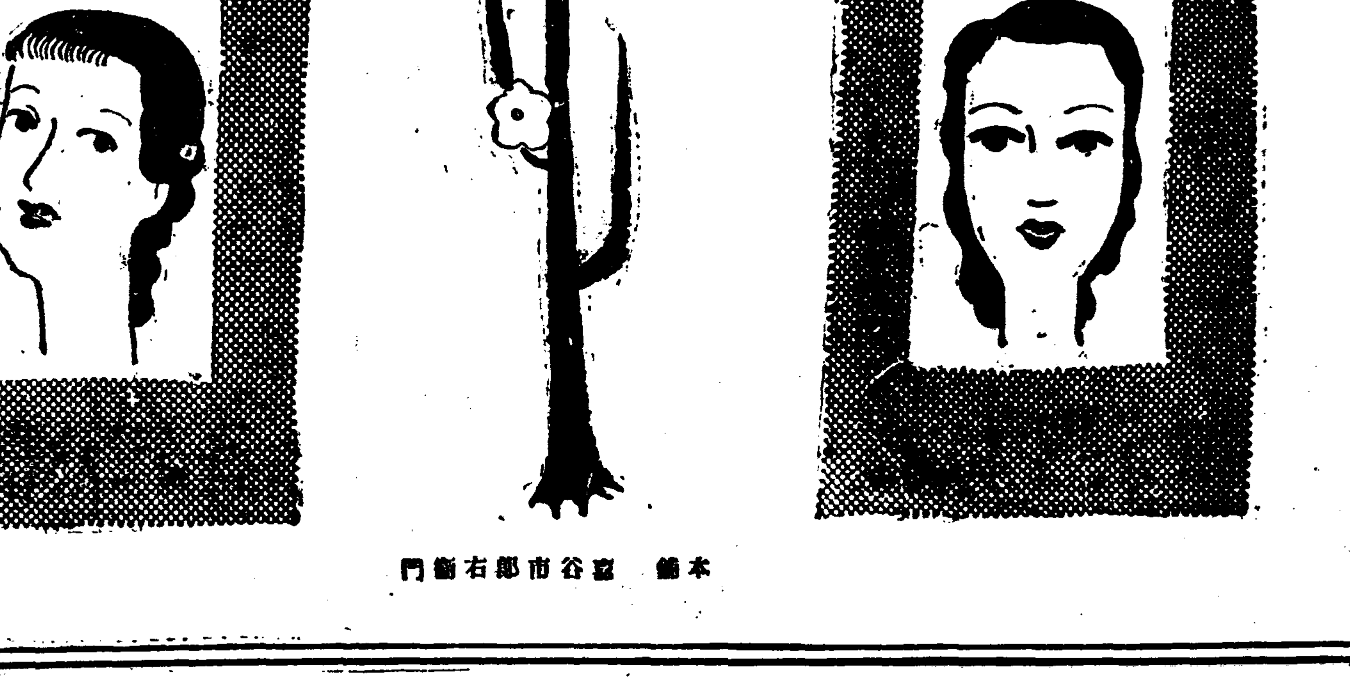
香내가며도는 喜谷實母散을 가지고게신집은 누구나다幸福!

健康은一家의寶 貴女의病에는 喜谷實母散으로 고치십서요

主効

四季感氣、産前産後 足腰冷症、입덧 月經不順、脚氣浮腫 經期腹痛、流産早産 帶下症、留滯眩氣 子宮病、히스테리ー

定價 一日分 二十錢 三日分 五十錢 七日分 一圓 十四日分 二圓 二十一日分 三圓五十錢



本舖 喜谷市郞右衛門

暴風前夜 (53)

咸大勳 作
金熊超 畫

악몽 (十)

『선생님! 저는사개월째 그게 업서요!』

리철이가대구로 나려온지 몃날 이안되여 그의뒤를따러나려온대화병원간호부 안영숙이가 그어떤날밤 이러케말하엿다

『무어?』

리철은 눈이 둥그래저서 다시 영숙에게 물엇다!

『나올게 안이나와요……아마저는 홀몸이 안인가봐요』

이러케 영숙이는 한편『나는네 안해다』라는 자신잇는 표정과 한편은『나를 이래도 버리시렴니가?』하는애타는듯한 표정으로 리철에게 말하엿다.

『그럼 우리결혼을 속히해야 겟는데……』

리철은 영숙이의 그어엽뿐 얼골에 가느다란 애수가 어린것이 더욱 아름답다 는듯이 영숙이의얼골을 처어다보며 말을햇다.

『선생님!참말 저를 버리시지 안으세요…네?』

영숙이는 애원하듯 이러케다젓다

『버리다니! 그게 무슨말이야…오…내사랑……이어엽뿐 내종달새를 버리다니……』

『선생님! 저는행복스러워요! 선생님! 영원히 저를 버리지 안으세요… 저는 선생님의 안해야요! 그리고 선생님의 로예야요……저는 선생님을 위해서는 어떠한일이라도 하겟서요 네… 선생님…저를버리시지 마세요……』

『버리다니 그게무슨 말이야! 웨내가 영숙이를 버릴리가 잇나?……』

『그럼 어떠케 제가 선생님의 안해라는것을 세상에 알려주세요, 배는점점 불러오고 나단일수도업는 형편이니깐……어떠케속히 결혼을 해주서야겟서요!』

『옹그러지…… 내사랑하는 종달새와 결혼을 속히해야하지! 그럼 언제쯤할가?』

『저-이해는 다갓스니깐 내년일월쯤……』

영숙이는 울듯한 표정으로말끗을 채 맛치지못하고 머리를숙으리엇다.

그것은 가난한탓으로 녀고보사학년 삼학기에 그만 퇴학한서름이 어린가슴에 매처고매친 아모리케 해서라도 돈을 좀모하가지고 녀학교를 하나마치고동경으로 건너가 녀자대학영문과를 꼭 해보겟다고 결심한것이 한남자의손에 꺽기인탓으로 자긔의 그매친서름을 풀어볼길이 업시되엿다 원한도 원한이지만 자긔는한개의간호부요 상대는 의학박사니만큼 동등의인격적 결혼이아니오 노예적으로 남편을공경하여야 한다는것을 생각할때 더욱마음이 서러웟다 더구나그는참으로 자긔를 사랑하는마음으로 자긔의몸을 더럽혓다면몰라도 자긔의 미모에반해서 일시 향락적으로 한것가터서 어니때 이떠케될지도 몰르기때문에가슴이 더한층 조이지안을수가업섯다……더구나 자긔는처녀로 어린애까지 갓게되엇스니마큼 이여러가지 착잡한 생각이 나어린처녀의가슴을 설레이게하지 안을수가업섯다!

『자! 잠깐좀자야지……』

열두시치는소리가 나자 리철은펴노흔 자리로 자리옷을 가려입고드러가며 영숙이를 자긔자리속으로 잇끌엇다

『네……』

영숙이는 붓그러운듯이 그러나 할수업다는듯이 그가하자는대로 그의자리속으로 들어갓다

『영숙이가 내안해가되다! 참 조선의 제일미인이 내안해가 된다……』

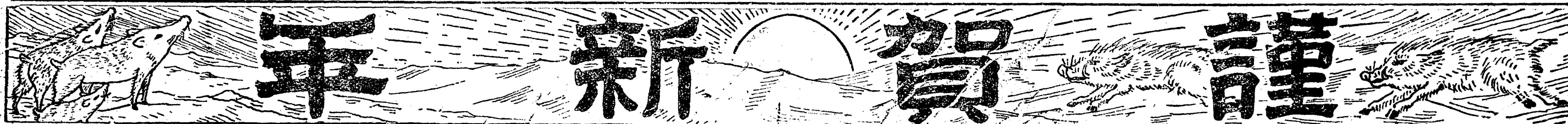
『아이!제가무슨 미인이라고 그리세요!어서자요!』

『그래자지……』

이러케 철은말하고 영숙이의 입술에 뜨거운키쓰를하엿다…… 그리고는 허리가 두동강이 나라는듯이 으실어질듯이 끌어안엇다……

새로두시가 땅치다 엽헤서는 영숙이가 평화롭게 잠자고잇다! 철은 고요히자긔엽에 누어잠자는영숙이를 한참동안 멀거니 드려다보고잇섯다

그리다가 문득지난여름 해수욕장에 갓다온뒤 몃날안되는 구월의 그어느날 자긔집에 무슨일로 차저왓든 영숙이를 그미모에 견딜수업서 한번유린해준뒤에서욕의 충동을 못이겨자조늘날은 그죄악의씨가 자긔로하여금그책임을 지지안흐면 안되게되엿을 생각할때 철의마음도 여러가지로 어즈러웟다…그런대 또한편멀리 간도에가잇는 서희를 생각할때 어떠라고 말할수업시자긔의량심은가시로 찌르는듯압프고쓰리엿다 더구나 서희와는 한번동파까지겻고 약혼한자긔가아니냐? 그러커늘이제다시 영숙이와 이러케된다면 자긔는아조 색광(色狂)된 인간밧게는 아모것도 안되는것이 아니냐?그러면 이일을 어떠케수습을할것이냐?비나!바람이나!철은다시 영숙의 잠든 얼골을멀거니 바라보고 다시 서희의 얼골을 그려보면서 긴한숨을 후유쉬엿다



統營
統營郡守 大沼喜久衛
內務主任 打越常人
庶務主任 大島辰之助

精米業海産物商 宋秉文 電話二〇番

統營西部酒造場 朴泰祐 電話一三三番
太平旅館 朴泰根 電話三二番

統營麵子製造組合理事 統營邑會議員 卓應朝 電話五二番

統營邑朝日町 全楙求醸造場 主任 全炳然 電話五三番

川洞殖産合名會社 代表社員 本報支局長 韓浚生

慶尚南道會議員 藤田熊吉 電話一六六番 五五番

慶尚南道會議員 坂倉浩

山陽面長 金炳杜 外職員一同

閑山面漁業組合 組合長 鄭永銀 理事 盧明守

道泉里合名會社道理組 代表 金容旭 總務 柳德浩 理事 金化余

光道面安靜寺 住持 金永泓 法務 李三用 財務 金定允

統營金曜會

統營蓮會

統營邑郵便局南隣 壽泉堂醫院 電話四七番 特設×光線科 紫外線太陽燈

統營邑朝日町 內外科 産婦人科 明濟醫院 院長 金明奎

統營港 眼科 漢洋院醫

眼耳鼻咽喉科內科 外科皮膚科痔疾科 善隣醫院

三共精米所 朴喜鏊 電話一二六番

統營吉野町 海陸物産委托販賣 煎子貿易 裵正義 電話二〇四番

三井物産慶南特約店 總ゴム靴、運動靴、洋襪、撚寸燒酒、鹽類 李順明 電話一三九番

統營朝日町笠子工場 笠子製造、各種生絹 大阪生漆、涼太毛子 宋守玉

東港里共業醸造場 趙君善 全在聖 金琪澄 金愿錫

統營邑長 山口精 同副邑長 高賓潤

統營邑會議員 島村新平 電話七番

統營邑會議員 岡田正幹

統營邑會議員 山根才吉 電話一〇三番

統營邑會議員 徐將敦

統營邑會議員 永富陽一 電話二〇八番

統營學校組合議員 嘉戶孫十

統營公立普通學校長 西畑定治

巨濟面長 河倬源

一運面長 尹孔根

統營郡漁組長 得能要

龍華寺 主持 柳紗眞

巨濟漁業組合

統營酒造組合

南鮮汽船組合 張柱漢 電話五七番

慶南漁業組合聯合會 統營出張所 岡田稔惠

漁業面老大里 永興講習會長 孔泰彝

統營公立普通學校職員一同

巨濟漁業組合長 金榮洙

統營邑貞梁里 林昌圭

統營邑貞梁里 林駿圭

統營邑貞梁里 朴性敦

統營邑新町 金永台

統營邑曙町 金永八

統營邑道泉里 朴性午

統營邑道泉里 朱南德

統營邑吉野町 慈善家 曺奇烈

精米業海産物 方德杓 電話四四番

曙町醸造場 宋有榮 電話一三五番

朝日町燒酒濁酒醸造場 朴鍾漢

霧田里醸造場 高應烈 電話一八二番

螺鈿漆器 各種木物 李亨奎

頭龍印刷所 朴勝鈺 電話五二番

統營邑新町 統營笠子工場

統營邑港野町 海陸物産委托 煎子商 李吉安 韓錫烈

綢緞布木商 怡泰昌商店

統營邑大和町 女史 金德甫

統營邑朝日町 甲種料理 東華館 李在用

統營會館 女給一同 電話一七四番

赤土會館統營支店 電話二二番

三千浦

三千浦醸造株式會社 電話三六番

泗川郡三千浦邑仙亀里二十番地ノ一 泗川麵子製造株式會社 電話二二番 振替釜山六一四六番

三千浦金融組合

三千浦邑內 三省印刷所 主 金三洙

三千浦邑內 和信連鎖店 文華堂 主 金鍾烈

三千浦邑事務所 邑長 植村玄厚 職員一同

三千浦邑內 建築材料 製材製函 三千浦材木店 主 朴大甲

三千浦邑內 富春堂藥房 主 嚴正守

三千浦邑內 大衆高等美容院 主 金錫源

三千浦邑內 콜럼비아特約店 蓄音器 鷄林樂器店 主 姜大壎

三千浦邑內 太陽寫眞館 主 尹鳳鉉

合名會社 三千浦タクシ 電話一五番

三千浦邑內 邑議員 金璃烈

三千浦邑內 許時彦

三千浦邑內 中村彦一

三千浦邑內 酒類 食料品 紙物 三南商會 主 南潤萁

三千浦邑內 綢緞布木商 徐元甲支店 電話一〇番

昌善面東大里 南海麵子組合 代表 金錫均

二運面玉浦里 漁業家 陳正律

二運面玉浦里 漁業家 陳命植

欲知幼稚園 會計園長 朴昶模 姜仕業

欲知面東港里區長 金弘柱

三千浦邑內 徐太甲精米所 電話八番

三千浦邑內 漁網 各種漁具 吉村商店

三千浦漁業組合 電話四二番

三千浦邑內 海陸物産委托販賣業 張志麟商店

慶南三千浦港 教科書及民曆 和洋雜貨商 高基龍 電話三七番

三千浦邑內 海陸物産委托 米穀、肥料 農具其他業 三鴻商會

三千浦邑內 鯛ノ花 櫻浦鉾 海産加工商 朴尙榮

三千浦郵便所 所長 龜岡一

三千浦邑內 張膺相

三千浦邑內 合理洋服店 主 裵章業

三千浦邑內 三盛洋服店 主 金洪範

三千浦邑內 肥料米穀商 劉相載商店

三千浦邑香村里 河吉相醸造場

三千浦邑宮旨里 宮旨醸造場 孫泳燮

三千浦邑內 ゴム靴運動靴都賣商 麗水大一ゴム支店 李相源

三千浦邑內 朴祥洙精米所

三千浦邑內 各種蓄音機時計販賣業 三一堂 主 金賢玉

三千浦邑內 二宮齒科醫院 院長 二宮欣作

三千浦邑內 三千浦醫院 院長 岩本 電話一〇番

三千浦邑內 大洋寫眞 美容院 姜東述

三千浦邑內 濟南醫院 院長 金聰鐸

三千浦邑內 キネト寫眞館 主 金聖影

三千浦邑內 三千浦劇場 經營者 李正玉 金學介 金達辰

三千浦邑內 機械石油 各種材料 運送業 岸本商店

三千浦邑內 金炳華

三千浦邑內 漁具商 尹正奉商店

三千浦邑內 成美寫眞館 主 金岩佑

三千浦邑內 三千浦印刷所 商號印刷物諸般印刷所

三千浦邑內 綢緞布木 三井ゴム靴特約 東和商店 主 金東先

三千浦邑內 革新洋靴店 主 朱學連

三千浦邑內 體育會長 金宗允

昌善面水山里 太成醸代書所

三千浦邑內 孫雨常

三千浦邑 邑議員 金富九

三千浦邑內 晋陽旅館 主 朴炳甲

三千浦邑內 金寶祚木工場

三千浦邑內 雜貨商 三星堂 主 徐舜釉

江景

江景中町 綢緞布木 朴順奎商店

江景中町 中央醫院 金碩坤 電話三番

江景中町 東一堂大藥房 李雲泳

喪中欠禮 江景錦町 金容元 金容琦 金容奎

喪中欠禮 江景中町 高相俊

林川面校里 金哲鎭

湖南線咸悅驛前 金正洙

益山郡皇華面鳳洞 金基豊

論山郡夫赤面德坪里 安鍾正

江景邑

江景農本會

江景郵便局

江景土曜會

江景北町 永保農場 閔丙闓 尹相億

江景恒産發祥社 電話六四番

江景西町 總ゴム靴 李康福商店

江景勞働組合 組合長 高宣煥 專務 朴鳳和 電話一七六番

江景朝鮮産業株式會社 電話一〇五番

江景西町 三光醫院 朴仁守 電話一三〇番

江景西町 湖南病院 鄭潤海 電話五〇番

江景中町 金善酒造場 東洋旅館 電話一八六番

江景本町 朝鮮料理 大成館 黃錫鉉

江景西町 朝鮮料理 明月館 金亮默 電話一八八番

龍安 朴順奎

江景市外堤內里 金東賢 柳志洪

辛晩植 黃圭煥 姜準熙 權文若

望城面內村 金學喆

良化面水原里 金仁培

江景邑黃金町 紋工場 柳冀瑽 金道逸

世道公普校職員一同

江景市外黃山里 趙應九

世道面東寺里 趙南純

江景市外住棲里 尹誠重

新都內 永昌商店 金永華

論山北町 國一洋靴店

江景市外黃山里 趙煥九

連山面鹽鐵里 李鍾鉉

連山表井里 白應鉉

連山 李大植

連山司法代書業 吳仁燮

朝鮮料理 東明館 金容培

益山郡皇華面麻田里 宋仁浩

益山郡皇華面麻田里 朴東來

益山郡皇華面安心里 白相基

益山郡皇華面華花里 朴瀨來

龍安金組出張所 曺秉駿

龍安面德龍里 金鎭宇

恩津登里 孫進昌

連山白石酒造場 尹潭

望城面華山里 禹文三

江景市外長山里 林太淵

扶餘郡世德面歸德里 林用善

世道面長 趙和九

世道面 田吉鎬

世道水利組合職員一同

江景大和町 文鳳鎰自轉車店

江景市外花亭酒造場 李興世

江景中町 司法代書 趙英九

江景中町 客主和成商會 金壬成

江景本町 三益社 田在鎬

江景シンカミシン分店 姜錫璜

江景錦町 金成洙牛乳店

江景中町 江景木工場 朴魯吉

江景本町 英美屋洋服店 金斗显

江景西町 新化洋服店

江景中町 朴洙銅自轉車店

江景中町 ゴム靴 洪淳杓商店

江景中町 金東沂

江景中町 司法代書 白寅基

江景中町 山中洋靴店 主 李鍾台

江景錦町 高橋精米所

江景市外堤內里 尹漢炳

江景中町 天愛堂時計店 尹東模

江景中町 客主 梁奉玉

江景本町 金銀商 金信商會

江景本町 金銀商 全有成

江景本町 延壽堂大藥舖 裵榮緒 電話三三番

江景中町 總ゴム靴總ゾク靴 藤村商店 電話三五番

江景驛前 牛皮貿易 李憲植

江景本町 曺通旅館

江景錦町 朴大成精米所

江景錦町 金炫洙

江景本町 果物委托業 張志澤

扶餘郡良化面元堂里 李豊鉉

笠浦金組出張所 李鎭夏

扶餘郡場岩面紙土里 具晉會

林川面長 林炳學

良化面長 金顯重

湖南線咸悅驛前 韓鳳雲

礪山邑內公醫 朴鳳圭

礪山面長 李德起

新都內 上帝教本院

論山郡豆磨面香寺里 金鍾粟

論山郡豆磨面 私立新都學校長 林基昌

東洋生命保險株式會社地方部長 江景黃金町 陳公洙

江景市外黃浦里 吳始泳

江景市外黃浦里 白南善

江景市外住棲里 尹汶炳

江景市外黃浦里 金潤洙

世道面江沿岸堤防期成會 會長 趙萬九

朝鮮日報江景支局
顧問 李榮雨 金容漢 金碩坤 尹吉重 高相俊